

APROXIMACIONES SOBRE EL RETIRO ATHLETIC CLUB

Por Ricardo O. Mase

Miembro del C. I. H. F. (Centro para la Investigación de la Historia del Fútbol)

En los albores del fútbol organizado en nuestro país, un puñado de clubs/equipos formaron parte del grupo al que podemos considerar como “pionero”.

Bien entrado el año 1891, se funda la Argentine Association Football League (AAFL) y cinco de esos clubs/equipos tienen el honor de ser los primeros en jugar un torneo oficial en el país.

Belgrano Football Club, Buenos Aires and Rosario Railways Athletic Club, Buenos Aires Football Club, Old Caledonians Football Club y Saint Andrew’s Athletic Club, son los que dan ese puntapié inicial en el mes de abril de 1891.

Según las crónicas de los medios de la época, se observa que el torneo estuvo bien organizado, los equipos cumplieron con sus presentaciones, se superaron los distintos puntos de vista sobre la definición del campeonato, los ganadores fueron consagrados y el eco en la sociedad fue importante. En síntesis, objetivos aparentemente cumplidos lo que auguraba para la temporada siguiente, continuidad y consolidación.

Sin embargo esa temporada de 1892 en lo concerniente al fútbol oficial no se llevó a cabo, realizándose numerosos encuentros de carácter amistoso y con el agregado de la disolución de la efímera AAFL.

Recién comenzado el año 1893, se funda la Argentine Association Football League (AAFL), misma sigla pero nueva asociación.

De esta forma en abril de ese año comienzan a competir cuatro nuevos equipos y uno que ya lo había hecho en 1891. Buenos Aires and Rosario Railways Athletic Club repite su participación, mientras que Buenos Aires English High School, Flores Athletic Club, Lomas Athletic Club y Quilmes Athletic Club ingresan con esta participación a formar parte de ese grupo pionero que mencionábamos al principio.

Finalizado ese año, el entusiasmo había ganado terreno dentro del ámbito deportivo y ya se organizaba el de 1894.

Luego de muchas reuniones por parte de la Liga, se iba perfilando el grupo de equipos que arrancaría la temporada de 1894. Cabe mencionar que para este torneo, las autoridades de la Liga habían previsto adquirir un trofeo para ser entregado al campeón.

Finalmente cuatro equipos reiteran su presentación de temporadas atrás, a los que se suman otros tres que debutan en la liga oficial.

Buenos Aires and Rosario Railways Athletic Club, Flores Athletic Club, Lomas Athletic Club animadores de la temporada anterior, repiten en esta.

Saint Andrew’s Athletic Club vuelve luego de haberlo hecho en 1891, habiendo estado ausente en 1893.

Entre los que hacen su debut en el fútbol oficial, encontramos a Lobos Athletic Club, Rosario Athletic Club y Retiro Athletic Club.

De estos nuevos clubs/equipos, es conocida la historia de Lobos Athletic Club y de Rosario Athletic Club, pero poco se sabía del Retiro Athletic Club. Las menciones sobre el mismo en las historias del fútbol amateur en nuestro país, hacen referencia a un equipo formado por

empleados que trabajaban en la construcción de Puerto Madero en aquellos años; que el field que utilizaban se encontraba justamente en el barrio que daba su origen al nombre: Retiro, más precisamente en las cercanías de Dársena Norte y que una vez concluidas las obras del puerto de la ciudad, el club desaparece y se pierde el rastro de sus integrantes.

En este trabajo de investigación, trataremos de aproximarnos a descubrir qué era el Retiro Athletic Club, quienes eran sus integrantes, que fue lo que los nucleó, en donde trabajaban, donde estaba ubicada su cancha y por qué luego de tres temporadas deja de competir y aparentemente deja de existir habida cuenta de la falta de noticias en los diarios de la época. Además hemos tratado de seguir el rastro en años posteriores, de los jugadores que pasaron por la institución.

Grandes interrogantes que trataremos de responder.

Poder acercarnos a las respuestas a todas estas preguntas planteadas, implica realizar consideraciones marco previas, que indudablemente nos deberá sumergir en un barrio de la ciudad de Buenos Aires riquísimo en historia y en trascendentales cambios geográficos, entre otros, como lo es el de Retiro. Y allí es donde comienza la investigación que nos llevará a descorrer el velo que ocultó durante más de una centuria al Retiro Athletic Club, uno de los pioneros del fútbol amateur en nuestro país.

BARRIO DE RETIRO

Históricamente el barrio pertenecía a la antigua Parroquia del Socorro, cuando la división administrativa territorial de la ciudad estaba basada en parroquias. Ocupaba menor superficie debido a que todavía no se habían ganado las tierras al río que con el tiempo modificaron su costa.

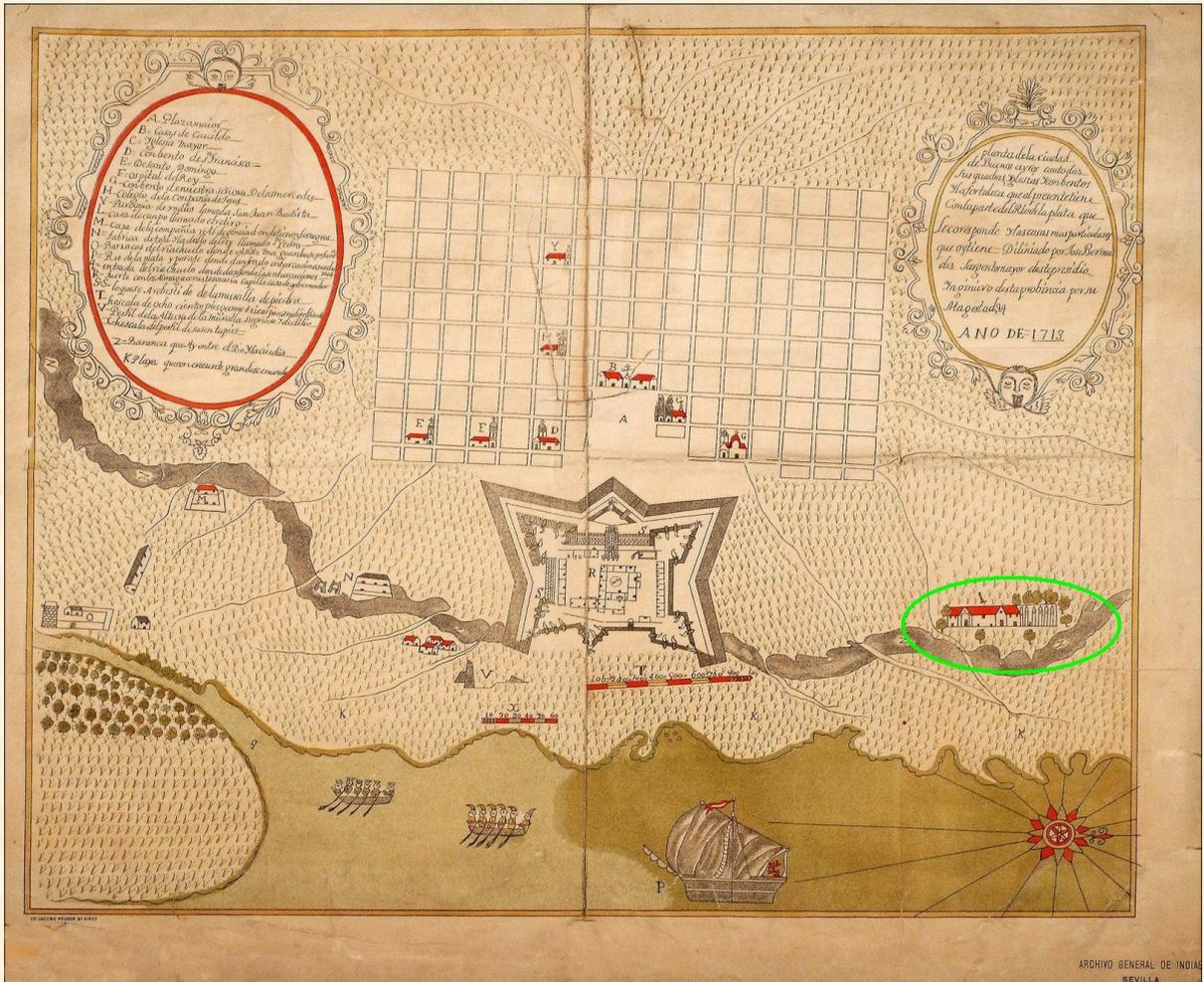
Profusa es la bibliografía que existe sobre este barrio de la ciudad que como dijimos posee una rica historia muy unida a hechos trascendentales de la vida de la ciudad y del país. El barrio que es hoy, junto a su pasado reciente lo reconocemos a través de inconfundibles referencias: la Plaza San Martín, la estación del ferrocarril, el edificio Kavanagh, las torres espejadas de las Catalinas continuadas en Puerto Madero, la Torre Monumental conocida como Torre de los Ingleses, el antiguo edificio que albergó al Hotel de Inmigrantes, el Hotel Sheraton, las grandes mansiones que todavía subsisten, la villa 31 y su parcial transformación, son como expresamos, algunos de los lugares referenciales de la zona.

Lo que sigue es sólo un resumen de los aspectos sobresalientes tanto históricos como geográficos que hemos recorrido, con deleite, en esta investigación.

Al finalizar el siglo XVII el gobernador Agustín de Robles, con autorización del virrey construyó una vivienda fuera del ejido de la ciudad, para vivir con su familia. Esta residencia llevó el nombre de “El Retiro” y a partir de ese momento a la zona se la identificaba por el mismo. Posteriormente los habitantes que se fueron radicando en el lugar conformaron el caserío inicial que con los años desemboca en el barrio.

Cuatro siglos después mantiene su nombre, pero las transformaciones han sido notables.

La residencia que mencionábamos antes, estaba ubicada en las alturas de lo que hoy es Plaza San Martín y era uno de los puntos más elevados de la ciudad vista desde el río. Debajo de ella, la barranca hacia el Río de la Plata.



Joseph Bermúdez, 1713. Archivo General de Indias, Sevilla. Se indica en óvalo verde la residencia de “El Retiro”.



1826 – “Costas de Buenos Aires en Retiro”. Óleo de R. Adams
Publicación Historia Marítima Argentina del DEHN.

En la reproducción anterior se observa, en lo alto del terreno, la residencia de El Retiro” y desde allí la barranca hacia el Río de la Plata.

Este barrio de Retiro, está muy unido a nuestra historia, con sus luces y sombras. En él desarrollaron sus actividades la Real Compañía de Guinea (Asiento francés) y luego la South Sea Company (Compañía del Mar del Sur) (Asiento inglés) dedicadas a la trata de esclavos negros que abarcó prácticamente todo el siglo XVIII y en donde las personas de raza negra traídas de África eran consideradas como “piezas”.

Las noticias sobre las corridas de toros en Buenos Aires nos sitúan en la mitad del siglo XVIII, y a comienzos de 1800 en el Retiro se construyó una Plaza de Toros de ladrillos que venía a reemplazar a otra existente en el barrio de Monserrat que había funcionado años antes. Funcionó durante casi veinte años hasta la prohibición general que se llevó a cabo en la ciudad. Posteriormente el edificio fue demolido, para construir allí los cuarteles de Retiro.

CORRIJA DE TOROS.
 En celebrad del cumple años
 del Serenisimo Sr. Principe de
 Asturias, se lidiarán el dia 14.
 del corriente 12 Toros, en la
 Plaza nueva del Retiro, los
 quales se han sacado de la Es-
 tancia de Victorino Cheves, ve-
 cino de Luxán, que son los mas
 acreditados de estos Países.
 Palcos..... á 4. ps.
 Biya á la sombra..... á 2. rs.
 Idem al Sol... .. á 1. rl.
 Primer asiento de grada
 cubierta á la sombra. á 2. rs.
 Id. Id. de id. al Sol... á 1. rl.
 Los demas asientos de
 grada cubierta á la
 sombra..... á 1. rl.
 Id. Id. de id. al Sol... á med.
 Gradas cubiertas á la
 sombra... .. á 1. rl.
 Id. Id. al Sol.. .. á med.
 Entrada comun á la Plaza á 2. rs.
 PRIVILEGIO.

Así reflejaba el “Telégrafo Mercantil Rural Político Económico e Historiográfico del Río de la Plata” del 11-10-1801, la inauguración prevista para el 14-10-1801.

El Retiro fue escenario de cruentas batallas durante las invasiones inglesas. Distintos historiadores coinciden en la participación del joven Martín Miguel de Güemes en las luchas en defensa de la patria. Relatan que en agosto de 1806, estando las aguas del Río de la Plata en un nivel muy bajo y en plena ofensiva inglesa capturó junto a un grupo de hombres al navío “Justine” que había quedado varado en la zona de lo que hoy sería Torre de los Ingleses. La sorpresa con que actuaron hizo que un grupo de soldados a caballo capturara un navío..... Sobre este episodio, existen teorías encontradas en donde una de ellas indica que una de las banderas navales que les fue arrebatada a los ingleses, no habría sido la misma que flameó en la torre del Retiro, sino que sería la bandera tomada a la nave inglesa.

También se observan noticias que hablan de “boxeo” en lo que podría llegar a ser su incipiente comienzo en estas tierras, algo sostenido por el periodista Julio Ernesto Vila en su libro “El Boxeo y yo”, editado en 2011, basándose en el artículo del “British Packet” aparecido en su edición del 24-10-1829 y que reproducimos a continuación.

Some particulars respecting a regular "boxing match" which took place a few mornings since in the fields near the Retiro, have been sent to us, with an intimation that it is only the commencement of a series of these *polite sports* now in agitation. The fight, it seems, was between an Englishman and a North American, in which the former was declared the victor. The detail sent to us abounds in professional terms, in which we often meet the words *muzzler, bread basket, seat of knowledge, &c.*, all of which it would be difficult for our Spanish readers, and indeed for many of our English readers, to understand; for which reason, and with due shame professing our total ignorance of, and want of taste in the sublime art of *Pugilism*, we must decline inserting the communication of "*Gladiator*."

comunicación de "Gladiator".

"Se nos han enviado algunos detalles relativos a un "partido de boxeo" regular que tuvo lugar unas cuantas mañanas desde el campo cerca del Retiro, con la insinuación de que es sólo el comienzo de una serie de esos corteses deportes ahora en agitación. La lucha, al parecer, fue entre un inglés y un norteamericano, en la que el primero fue declarado vencedor. El detalle que se nos envía abunda en términos profesionales, en los que a menudo nos encontramos con las palabras "bozal", cesta de pan, asiento de conocimiento, etc., lo cual sería difícil de entender para nuestros lectores ingleses; Por lo cual, y con la debida vergüenza que profesa nuestra total ignorancia y falta de gusto en el sublime arte del Pugilismo, debemos rechazar la inserción de la

Las noticias sobre la fundación de clubes de cricket y de partidos jugados, no estuvo ausente en esta zona de Retiro, considerada como una de las pioneras en practicar dicho deporte.

To the Editor of the British Packet.

SIR,

On taking my accustomed morning walk on Tuesday last, I insensibly directed my course across the large square of the Retiro, and on passing the church of the Socorro I was suddenly and agreeably surprised by observing a very neat field-tent, fixed in a picturesque enclosure at its western angle, over which floated a flag, with the following inscription:

"BUENOS AYRES CRICKET CLUB."

I almost imperceptibly increased my speed, and in an instant found myself on the spot.

Leemos en el British Packet del 05-11-1831 esos comienzos (reproducimos sólo una parte del artículo) a partir de una nota enviada por un aficionado.

Para el editor del British Packet.

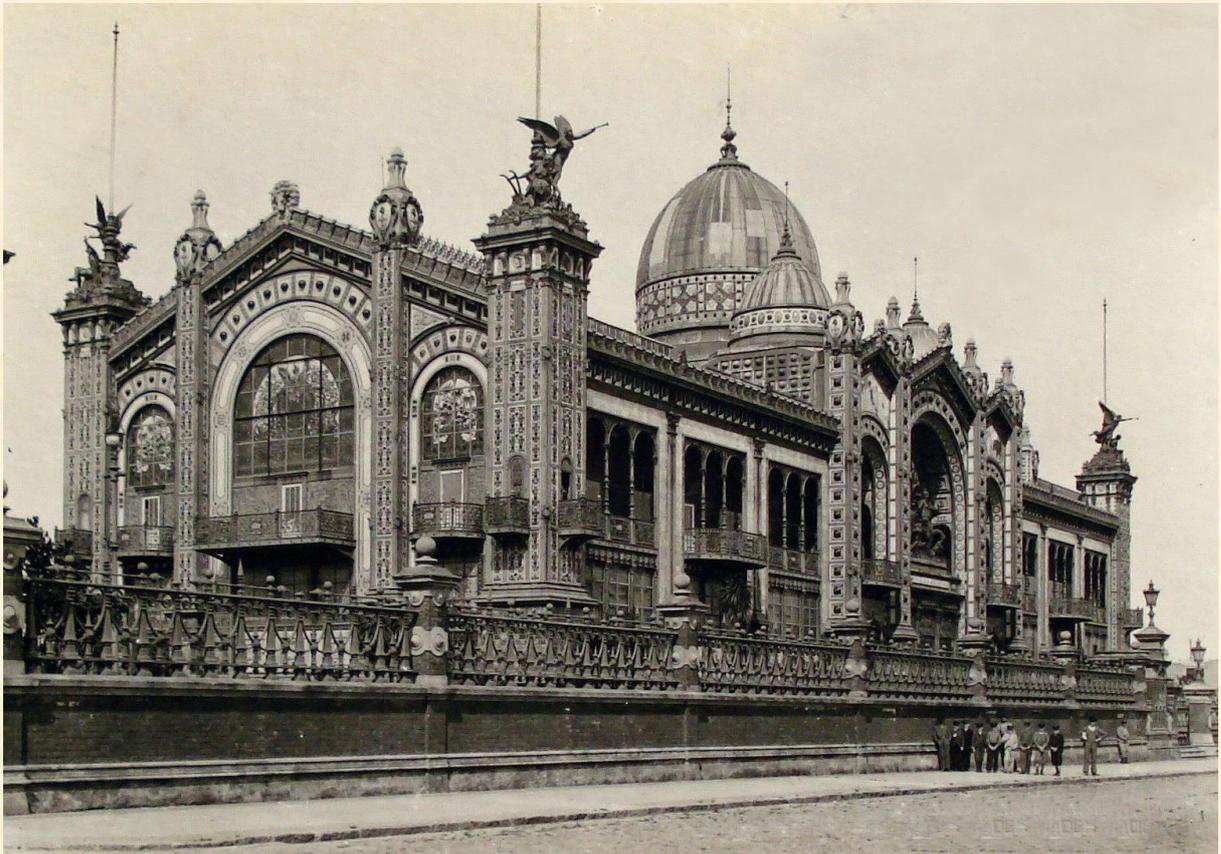
Señor.

El martes por la mañana tomé mi costumbre de caminar por la mañana, dirigí insensiblemente

mi recorrido por la gran plaza del Retiro, y al pasar por la iglesia del Socorro me sorprendí de repente y agradablemente observando una tienda de campaña muy limpia, Enclave en su ancho occidental, sobre el cual flotaba una bandera, con la siguiente inscripción: "BUENOS AYRES CRICKET CLUB". Yo casi imperceptiblemente aumenté mi velocidad, y en un instante me encontré en el acto.....(continúa)

Durante la segunda invasión inglesa, esta plaza del Retiro fue testigo de una de las batallas entre los invasores y los defensores de la patria. Debido a esto se la llamó “Campo de la Gloria”.

En el lugar también funcionaron los cuarteles de Retiro en el final del siglo XVIII. Luego conocido como “Campo de Marte” a partir de la presencia de los Granaderos a Caballo del Gral. San Martín. También fue usado por las huestes de Rosas. Al cumplirse el centenario de su nacimiento en 1878, la plaza pasa a llamarse Plaza San Martín, en homenaje al libertador. A fines del siglo XIX albergó al hermoso Pabellón Argentino de la Exposición Universal de París, que traído de Francia desarmado, fue nuevamente armado en el lugar. Dicho edificio había sido sede de nuestra representación en la Exposición Universal de París en 1889. Hermoso conjunto construido en mayólica, hierro y vidrio, fue sede del Museo Nacional de Bellas Artes y lamentablemente se desmantela en el comienzo de la década de 1930. Algunas de sus piezas, están esparcidas por la ciudad.



Pabellón Argentino. Foto Archivo General de la Nación

Más cerca en el tiempo, hoy contemplamos sobre una de las barrancas de la plaza el homenaje a los caídos en la guerra de Malvinas.

Otro de los lugares de importancia histórica, es el predio que hoy ocupa la plaza Fuerza Aérea Argentina (ex-plaza Britania, antes de 1982).

Su principal referencia está dada por la Torre Monumental, conocida como Torre de los Ingleses. Su construcción se origina en la donación de la comunidad británica, con motivo del Centenario de la patria en 1910. Su inauguración se produjo en 1916.

Pero la historia del lugar nos indica que allí se encontraba la fortificación denominada “La Batería” conformada por cañones asignados a la defensa del puerto de Buenos Aires. Su demolición coincidió con la construcción en 1855 de la usina perteneciente a la Primitiva Gas Co. of Buenos Aires Ltd. (La Primitiva Compañía de Gas de Buenos Aires Limitada) sobre terrenos ganados al Río de la Plata. Fabricaba el gas a partir del carbón, por lo que necesitaba la cercanía al río para recibir los envíos de carbón por esa vía. En aquel momento a la zona se la designaba como “bajo de las Catalinas” y el gas desde allí era distribuido a parte de la ciudad. El Cabildo y la Catedral se encontraban entre los primeros lugares que recibieron este nuevo servicio, distinto al que había en muy pocos lugares en la ciudad desde 1824 a partir del hidrógeno.

Retiro fue zona de grandes mansiones de las que sólo hoy podemos contemplar algunas. Otras, desaparecieron producto de la búsqueda de soluciones de habitabilidad y circulación para una ciudad que crecía vertiginosamente. A fines del siglo XIX la arquitectura parisina tuvo su lugar en la ciudad y Retiro no escapó a ello. Así encontramos, entre otras, la mansión de la familia Haedo que es hoy el hermoso edificio que alberga a la Administración de Parques Nacionales en la av. Santa Fe. El edificio del Ministerio de Relaciones Exteriores en plaza San Martín, que perteneció a la familia Anchorena. El palacio Paz también sobre av. Santa Fe, adquirido en su momento por el Círculo Militar y tantas otras.

En el Retiro se instalaba por 1860 la antigua cervecería Bieckert.

También el río frente a la costa del Retiro, fue testigo de un hecho que quedó para siempre en la historia del país. El Combate Naval de Los Pozos se desarrolló frente a lo que hoy sería Dársena Norte el 11 de Junio de 1826 en donde el Almirante Guillermo Brown al mando de la escuadra nacional libró una batalla frente a la escuadra del Imperio del Brasil.

Dicho lugar fue declarado Lugar Histórico por decreto Nº 120412 del 21 de mayo de 1942.

En el año 1939 había sido inaugurado el segundo Parque Japonés de la ciudad en los terrenos que habían sido ocupados por los depósitos ferroviarios de las Catalinas. En ese lugar hoy se levanta el Sheraton Hotel.

La zona tuvo además su propio muelle – el tercero de la ciudad - y aduana con la construcción que llevó a cabo la empresa The Catalinas Warehouse Mole Company.

No podemos pasar por alto la participación que tuvo Retiro durante las distintas oleadas de inmigrantes que llegaban “al Plata”. Por su muelle desfiló una enorme cantidad de personas que llegaban al país, y asimismo dio albergue a las mismas con el primer Hotel de Inmigrantes que funcionó entre 1888 y 1911, conocido por el nombre de “Hotel de la Rotonda”, luego demolido para dar paso a la construcción de la actual estación central del ferrocarril Belgrano.



Foto del antiguo Hotel de Inmigrantes. A la izquierda se aprecian las chimeneas de la fábrica de Gas.

Viendo la imagen y teniendo en cuenta que en ese lugar actualmente se encuentra la estación central del ferrocarril, dimensionamos hasta donde llegaban las aguas del Río de la Plata. Al llegar el año 1908 comienza a funcionar el nuevo Hotel de Inmigrantes por el que pasaron infinidad de personas durante la gran inmigración. Está ubicado en Dársena Norte cercano a los diques de carena y funcionó como tal hasta 1953. Es el gran edificio que hoy alberga en uno de sus pabellones al Museo de la Inmigración.

Hablar del Retiro antiguo es hablar de una de sus principales vías de comunicación: el Paseo de Julio, que ocupaba la que hoy conocemos como avenida L. N. Alem y su continuación Av. Del Libertador y que en la historia había adoptado anteriormente los nombres de Paseo de la Ribera y Paseo Encarnación. El Retiro antiguo contempló la llegada del tranvía a caballo del Ferrocarril del Norte en 1863, como punto terminal y que nacía en la actual Plaza de Mayo.

En la segunda mitad del siglo XX, este barrio vio nacer la era de las torres vidriadas que hoy se recortan desde las Catalinas continuando en Puerto Madero.

¿QUÉ FUE EL RETIRO A. C.?

A medida que nos sumergíamos en las dispersas fuentes que nos proporcionarían datos sobre esta institución, iban apareciendo en escena vínculos con otros clubes/equipos a través de las canchas usadas, los integrantes y las tareas laborales de éstos. Más allá de

dificultarnos la investigación, nos proporcionaba indicios en el sentido de que el Retiro A. C. no había surgido de la nada y nos indicaba una nueva línea de investigación que nos haría transitar un espacio de tiempo previo a la aparición del Retiro A. C. Un rompecabezas que había que armar.

Nuestro recorrido comienza en 1893 cuando en un anuncio de los diarios de la época se menciona la fundación del Port Works Athletic Club. Como el nombre lo indica, la institución ó sus integrantes evidentemente tenían relación con “las Obras del Puerto” que por esos años se realizaban en la ciudad de Buenos Aires.

No se indica el lugar en donde llevarían a cabo sus actividades deportivas, pero sí se menciona a integrantes de la Comisión Directiva. Con posterioridad hemos podido verificar que practicarían football, baseball y cricket. Comparando a estas personas con las que luego en el período 1894-1896 defienden los colores del Retiro A. C. tanto sea en partidos oficiales como amistosos, aparecen algunos nombres similares. No hemos encontrado noticias posteriores del Port Works A. C. en lo concerniente a fútbol, sino hasta el año 1899 algo que se presenta como llamativo. ¿Una desaparición por algunos años y luego una refundación? ¿Otro club/equipo?

En otro artículo de un diario de setiembre de 1894 se anuncia un “partido internacional” entre trabajadores del puerto, es decir “employees of Port Works”. Nuevamente figuran muchos de los apellidos vinculados al Retiro A. C. que ya estaba compitiendo oficialmente y otros que jugaron en partidos amistosos del mismo club. El lugar en donde se llevaría a cabo dicho partido, sería el “Retiro ground”.

Cabe destacar que en 1895 el Port Works A. C. tenía su cancha justamente en Retiro. Se sabe a través de las crónicas deportivas de la época, que en ese año en el club practicaban cricket y baseball, por lo cual es lógico pensar que para estas prácticas necesitaran de una cancha de dimensiones generosas, o de dos plazas para ejercicios, algo que como veremos más adelante el Retiro A. C. poseía. **En virtud de esto no sería descabellado suponer que el field del Port Works haya sido el mismo que el de Retiro A. C.**

Volviendo a 1899, las noticias hablan de que la cancha de Port Works estaba ubicada en el Dique Nº 3 y se aprecia que la mayoría de los integrantes habían estado en las formaciones del Retiro A. C. durante el período que mencionamos anteriormente. Recordemos que a esta altura, el puerto de la Ciudad de Buenos Aires (actual Puerto Madero, incluida la Dársena Norte) ya estaba concluido y tal vez el lugar que ocupaba el antiguo ground de la Dársena Norte ya no podría albergar un espacio para deportes.

Curiosamente no hemos encontrado noticias del Port Works A. C. con posterioridad a 1899, pero varios de sus integrantes ya en ese mismo año formaban parte de otro club del puerto: Madero Rangers. Es decir mismos jugadores que integran dos equipos. Tal vez el Port Works haya sido el antecedente también del Madero Rangers, a la luz de la continuidad de este último por espacio de varios años.

Otros dos clubes fundados en ese 1899 (Maldonado A. C. y Barracas A. C.) también vieron pasar por sus filas a algunos jugadores que habían estado en Port Works A. C., en Retiro A.C. y en Madero Rangers.

En el lapso de tiempo que va desde 1896 (cuando el Retiro A. C. deja de competir oficialmente) hasta 1898, varios de los que habían sido sus jugadores prestan además servicios a otros clubes: Lanus A. C., Banfield A. C., Palermo A. C. y Flores A. C.

A partir del año 1900 observamos a varios jugadores del desaparecido Retiro A. C., formar parte de clubes como Quilmes A. C., San Telmo, Barracas A. C. y otro club del puerto llamado Central A. C. (nacido en 1900 y con su cancha entre los Diques 2 y 3).

En este repaso a grandes rasgos sobre las trayectorias en general de los jugadores del Retiro A. C. hemos mencionado tanto a clubes con participación en la Liga oficial como a aquellos que nunca lo hicieron.

Más adelante trataremos en particular los datos que hemos podido descubrir de cada jugador y de sus respectivas trayectorias en los clubes/equipos.

CAMPAÑAS DEL RETIRO A. C.

El desempeño de los equipos que representaron al Retiro A. C. en sus tres campañas en la 1ª Liga (1894, 1895 y 1896) no estuvo signado por la fortuna, tal como se desprende de las estadísticas correspondientes a esos años, los únicos en los que militó en la Argentine Association Football League.

Presentamos a continuación un detalle por temporada de las presentaciones en partidos oficiales y amistosos. A los fines estadísticos, se deberá tener en cuenta que de algunos pocos partidos no se conoce el resultado, información que no ha sido posible hallar en la prensa de aquella época y que habitualmente solía ocuparse del football. Esta circunstancia será aclarada en la temporada correspondiente. Así también es probable que se hayan jugado más partidos amistosos, no reflejados en los diarios.

Con el correr de los años, la prensa dedica más espacio al football, con lo que a medida que se suceden los torneos podemos encontrar más crónicas de partidos con más detalles.

Perfomance 1894

Partidos oficiales.

Los resultados indican que fue poco auspiciosa la temporada debut, finalizando en la última posición entre siete equipos. Veamos:

PJ	PG	PE	PP	PTS	GF	GC
10	0	1	9	1	1	33

Vale aclarar que se desconocen los resultados de dos partidos, pero se sabe que el Retiro A. C. los perdió.

Sólo pudo conseguir un punto producto de un empate frente al Lobos A. C. y prácticamente fue goleado en casi todos los encuentros que jugó. Casualmente en ese partido que mencionamos, convirtió su único gol en el torneo.

Para su consuelo queda el haber ganado en la cancha un encuentro frente al Buenos Aires and Rosario Railway, pero desafortunadamente el partido fue anulado cuando la Asociación determinó la anulación de todos los partidos jugados por el equipo ferrocarrilero, en virtud de su retiro del torneo.

En esta temporada había hecho su debut el 15-04-1894 y jugó su último partido el 09-09-1894.

En lo referente a los partidos amistosos y en función a lo que se ha podido hallar en las crónicas de la época, jugó al menos dos partidos que perdió, uno de ellos por goleada.

Como se aprecia, cierra esta primera temporada con resultados poco promisorios.

Perfomance 1895

Partidos oficiales.

Su segunda temporada en la liga mayor de la AAFL, tampoco le acercó muchas alegrías, ya que repitió su último puesto entre seis equipos en la tabla de posiciones aunque esta vez compartido. De todos modos mejoró su desempeño frente al del año anterior y las goleadas en contra, que sí las hubo, pero que no fueron tan abultadas.

Veamos:

PJ	PG	PE	PP	PTS	GF	GC
10	2	1	7	5	6	18

También debemos aclarar en esta temporada, que se desconocen los resultados de tres partidos, pero se sabe que en dos de ellos el Retiro A. C. los perdió, ganando el restante.

Pudo ganar sus primeros partidos en competiciones oficiales de la liga, frente a los dos rivales que estaban más cercanos en cuestión de rendimientos (Quilmes Rover A. C. y el English High School). Ambos partidos, serán a la postre los únicos que logrará ganar en la trayectoria de tres años de competición oficial.

Es de destacar el empate en un gol logrado frente al poderoso Lomas A. C., campeón por esos años. El Retiro A. C. le había quitado al futuro campeón uno de los sólo dos puntos que había dejado en el camino en su espectacular campaña.

En esta temporada había hecho su debut el 19-05-1895 y jugó su último partido el 30-08-1895.

En lo referente a los partidos amistosos y en función a lo que se ha podido hallar en las crónicas de la época, jugó al menos cinco partidos, conociéndose el resultado de cuatro de ellos. De dichos partidos ganó tres, perdiendo el restante.

En los partidos amistosos de este año forman parte de la alineación del Retiro A. C. algunos jugadores conocidos en el ambiente del fútbol, que habitualmente jugaban oficialmente en el Lomas A. C, y que evidentemente reforzaron las alineaciones del Retiro A. C. Tales son los casos de: Henry Burn Anderson, James Oswald Anderson y Percy Louis Grey Bridger.

Es probable que existiera alguna amistad o conocimiento con ellos a partir del uso que se hacía del field del Retiro A. C. en donde se practicaba además del fútbol, cricket y bassetball.

Perfomance 1896

Partidos oficiales.

Esta fue la tercera temporada en la liga mayor y que coincidió con la del adiós al fútbol oficial.

El desempeño fue decepcionante, con algunas goleadas sufridas. Volvió a ocupar el último puesto entre cinco clubes.

Veamos:

PJ	PG	PE	PP	PTS	GF	GC
8	0	1	7	1	6	23

Aclaremos que en esta temporada se conocen los resultados de todos los partidos.

Repitió en la presente, la cantidad de puntos obtenidos en la temporada de 1894. Su único punto logrado fue producto de un empate frente al Belgrano A. C.

En esta temporada había hecho su debut el 10-05-1896 y jugó su último partido el 02-08-1896.

En lo referente a los partidos amistosos y en función a lo que se ha podido hallar, jugó al menos siete partidos, ganando y perdiendo la misma cantidad –tres- y empatando el restante.

Cabe destacar que en las estadísticas finales hemos incluidos dos partidos que fueron jugados por el segundo team del Retiro A. C., equipo que aparece en esta temporada a juzgar por su aparición en las crónicas.

Creemos que uno de los hitos más importante de la corta vida del Retiro A. C. en lo que a match de football se refiere, es el hecho de haber jugado un encuentro en su field de Retiro frente al Albión uruguayo. Este partido se llevó a cabo el 15-08-1896, un día antes del enfrentamiento del Albión con el Belgrano A. C. Desafortunadamente los portuarios sucumbieron ante el equipo oriental por 4 a 1.

Tablas acumulativas temporadas 1894, 1895 y 1896:

Partidos oficiales.

	PJ	PG	PE	PP	PTS	GF	GC
1894	10	0	1	9	1	1	33
1895	10	2	1	7	5	6	18
1896	8	0	1	7	1	6	23
TOTAL	28	2	3	23	7	13	74

Al observar la tabla precedente, surge que el rendimiento a lo largo de las tres temporadas en el plano oficial, fue muy pobre.

Partidos no oficiales.

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC
1894	2	0	0	2	0	7

1895	4	3	0	1	14	5
1896	7	3	1	3	15	10
TOTAL	13	6	1	6	29	22

Quedan en su historia los enfrentamientos por competencia local con los otros equipos pioneros: Lomas A. C., Lomas Academy, Flores A. C., Lobos A. C., Saint Andrew's A. C., Buenos Aires & Rosario A. C., English High School A. C., Quilmes Rovers A. C. y Belgrano A. C. Y por competencia internacional -hasta donde sabemos- con otro pionero, el Albión de Uruguay.

UBICACIÓN DEL FIELD DEL RETIRO A. C.

Entre todos los lugares mencionados anteriormente cuando hemos hablado del barrio de Retiro, dos de ellos están muy ligados a la investigación en la que trataremos de recorrer el velo que cubría la ubicación del terreno en donde el Retiro A. C. tenía su cancha. Son ellos, la "Usina de Gas" y el "Muelle de las Catalinas" y la relación de este último con la construcción del puerto de Buenos Aires.

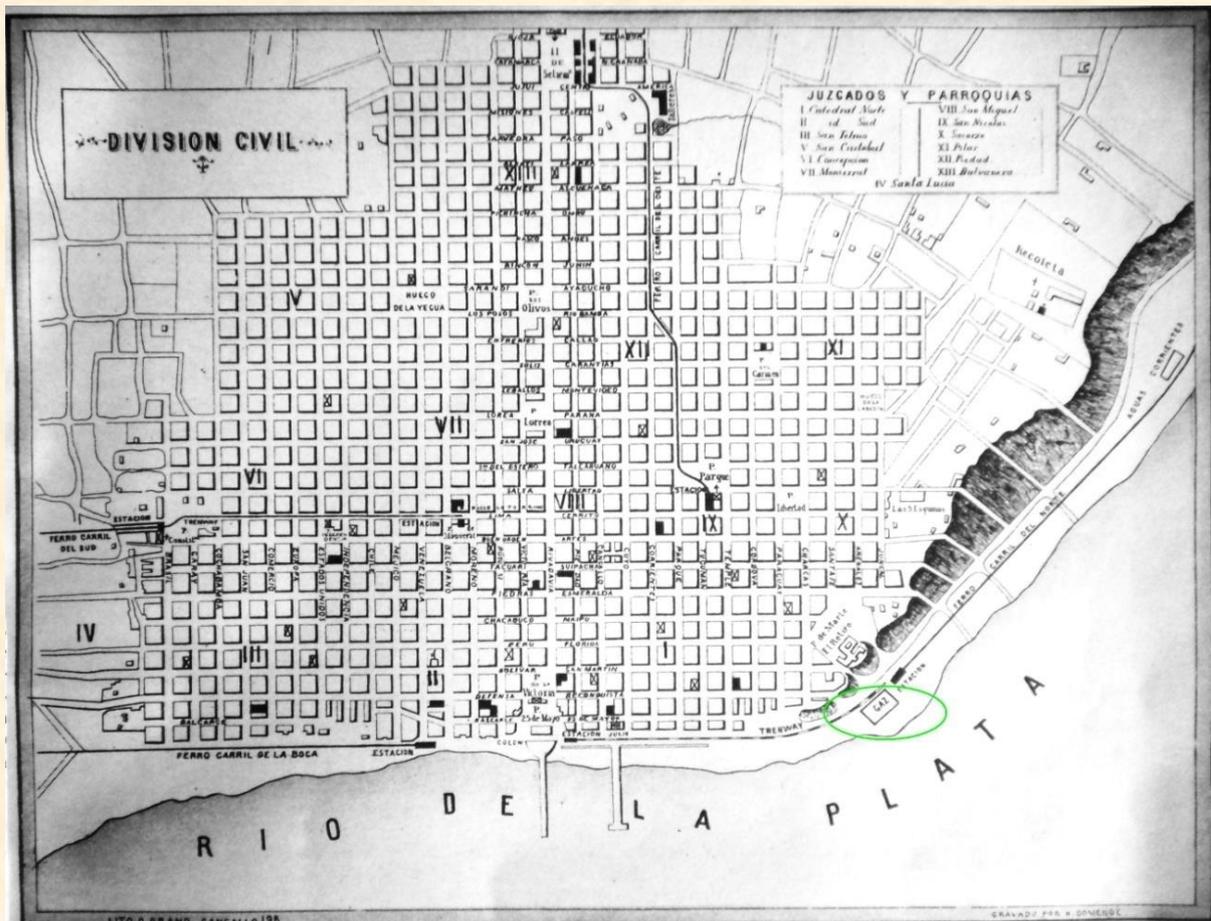
A partir de esto había que investigar en la historia de estos dos lugares para determinar en donde estaban ubicados y por cuanto tiempo permanecieron allí.

La Usina de Gas.

La historia del gas en la ciudad de Buenos Aires comienza en 1824 al ser iluminada la plaza mayor con gas de hidrógeno, experimento del ingeniero Bevans. Posteriormente comenzada la primera década posterior a 1850 el gobierno formaliza un contrato con Federico Jaunet y Jerónimo Jaunet (Jaunet Hnos.) los que instalan un pequeño gasómetro.

Pero fue recién en 1855 que comienza a funcionar la "fábrica del Retiro" -construida sobre tierras ganadas al río- para abastecer al alumbrado público del centro de la ciudad. El proceso usado para la fabricación del gas era a partir del carbón de hulla.

La empresa fue "La Compañía Primitiva de Gas de Buenos Aires" y el director de las obras de la usina fue el ingeniero inglés William Bragge.



En este antiguo mapa de 1870 figuraba la usina, que hemos referenciado con óvalo verde.

El frente de la fábrica daba al Paseo de Julio (hoy Av. Del Libertador) y sus laterales a las calles Maipú y San Martín. En la actualidad allí se encuentra la plaza Fuerza Aérea Argentina en cuyo centro está la “Torre de los Ingleses” (Torre Monumental).

Hacia finales del siglo XIX había en la ciudad cuatro compañías de gas:

- La Compañía Primitiva de Gas de Buenos Aires, fábrica: Paseo de Julio entre Maipú y San Martín. Administración: Victoria 325.
- La Compañía de Gas de Belgrano Ltda.
- La Argentina de Gas, fábrica: Maza 17. Administración: Rivadavia 420.
- La Compañía de Gas de Buenos Aires (La Nueva), fábrica: Alsina 511.

Según algunos historiadores, el último farol a gas de la ciudad de Buenos Aires, fue retirado en 1920.

Sucesivas fusiones hicieron que las mencionadas empresas pasaran de cuatro a tres y luego a reunirse en sólo una compañía que celebró con las autoridades del gobierno un contrato de larga duración. Esta última empresa, luego nacionalizada en 1944, es el antecedente cercano de la empresa Gas del Estado.



Se aprecia en la foto, como los fondos de la fábrica lindaban con el Río de la Plata.

El Muelle de las Catalinas.

La zona de “las Catalinas” debe su nombre a la iglesia y al convento de las religiosas de Santa Catalina de Siena que estaban ubicados en la manzana delimitada por las calles San Martín, Viamonte, Reconquista y Av. Córdoba. Su construcción data aproximadamente del año 1745. También se encuentran menciones en bibliografía antigua sobre la llamada “Bajada de las Catalinas”, que no era otra que la actual calle Viamonte.

En 1865 el empresario, político, militar e Intendente posteriormente de la ciudad de Buenos Aires en el período 1889 – 1890, Francisco Seeber crea la sociedad “Depósitos y Muelle de Las Catalinas”. Por Resolución del 16-08-1872 el presidente Sarmiento autoriza al Sr. Francisco Seeber la construcción de depósitos particulares de Aduana y además la construcción de un muelle de carga y descarga en la zona denominada “Las Catalinas”.

La Aduana tenía su administración en Paseo de Julio 510 y los depósitos estaban sobre la calle Reconquista. El muelle de las Catalinas estaba ubicado en Paseo de Julio entre Paraguay y Charcas.

Dicho muelle se adentraba 550 mts. en el río siendo el tercero de los muelles que simultáneamente tuvo la ciudad. Los otros eran el “Muelle de la Aduana Taylor” y el “Muelle de Pasajeros”.

Circulaba por dicho muelle, un ramal del FCO (Ferrocarril Oeste). Poseía sucursales de la empresa Unión Telefónica del Río de la Plata con número U. T. 951 y también de Gower Bell con número G. B. 34. Además tenía buzón de correo.

Se sabe que el “Muelle de las Catalinas” siguió prestando servicios hasta entrada la década 1890-1900, teniendo un papel muy importante durante la gran oleada de inmigrantes que llegaban al país.

En 1897 se disuelve la sociedad nacional “Depósitos y Muelle de Las Catalinas” y sobre su base se forma la sociedad “The Catalinas Warehouses and Mole Company”, siempre con la intervención de Francisco Seeber.

En 1899 la empresa Catalinas compra los terrenos, también ganados al río, en donde hoy está el Sheraton.





Plano de M. F. Paz Soldan, 1888. Con óvalo verde se referencia el “Muelle de las Catalinas”.



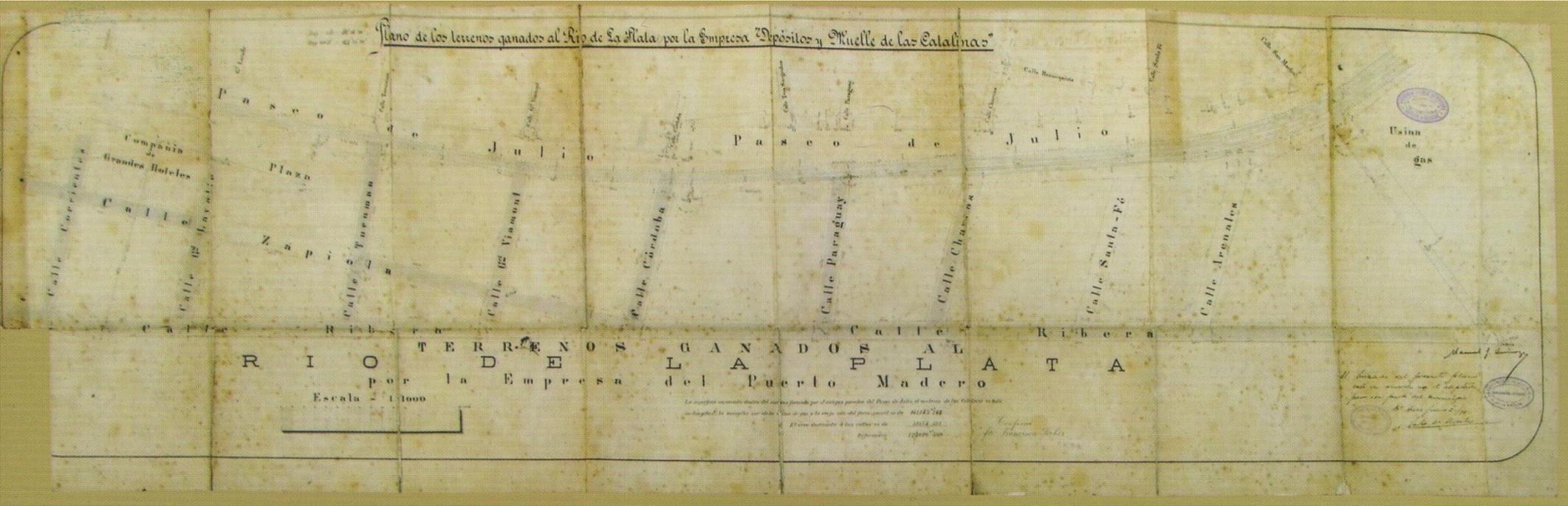
En la foto precedente tomada por Samuel Boote (c. 1880), se aprecia al fondo el muelle de las Catalinas. Aparecen las tierras ganadas al río desde el Paseo de Julio hacia el este, usadas por las lavanderas y también en el centro la estatua de Giuseppe Mazzini que actualmente sigue en el lugar. Allí si realizaban en aquellos años las fiestas de la colectividad italiana en ocasión del 20 de setiembre. Se aprecia parte del murallón de contención de las aguas.



fs. 29
185- "Muelle de las Catalinas"

Aduana y muelle de las Catalinas. Foto tomada sobre el muelle desde el río hacia la ciudad. Colección Witcomb del AGN.

Plano de los terrenos ganados al Río de la Plata por la Empresa Depósitos y muelles de las Catalinas. 1891. Incluye nuestra zona de estudio.



En él se puede apreciar la convivencia (en algunos casos superpuestas) del proyecto del nuevo puerto (en rosado) y la antigua geografía del lugar (en natural). Sobre la izquierda aparece la proyectada Dársena Norte, surcada por el antiguo Muelle de las Catalinas. Todas las manzanas en rosado contiguas al Paseo de Julio, reflejan las tierras que ya habían sido ganadas al río y las que lo serían durante la construcción del nuevo puerto. Particularmente las que interesan a nuestra investigación, son las que están en las cercanías del muelle mencionado.

En el transcurso de la investigación dichos lugares se convirtieron en las llaves que permitieron avanzar en la localización del predio a partir de las referencias que proporcionaban los periódicos de la época. Veamos.

- **Ref. 1.** Se lee en The Standard del 01-06-1895 ante un partido que jugaría el Retiro A. C.:
.....to be played on the retiro ground, entrance by gas works.
Es decir,.....se jugará en el terreno de retiro, entrada por las obras de gas.
- **Ref. 2.** Es el mismo The Standard del 04-07-1895 quien nos ofrece otra pista:
.....these grounds are at the foot of calle paraguay, near the left and beyond the old catalinas mole.
Es decir,.....estos terrenos están al pie de la calle Paraguay, cerca de la izquierda y más allá del viejo muelle de las Catalinas.
- **Ref. 3.** Finalmente The Buenos Aires Herald del 04-07-1895, nos brinda nuevas referencias al anunciar un partido de Basse ball:
.....will be played this afternoon, on the grounds the Retiro Athletic Club. These grounds are best reached by procceding from the foot of calle Paraguay directly toward the river, to the farder end of the old Catalinas Mole, thence about two squares to the left. This ground, although hard to reach, is the most perfect in the city and as much interest is felt in the game by both nines, a most interesting contest may be expected.
Traduciendo,.....se jugará esta tarde, en los terrenos del Retiro del Athletic Club. Estos terrenos serán mejor alcanzados procediendo desde el pie de la calle Paraguay directamente hacia el río, hasta el final más lejano del antiguo muelle de las Catalinas, allí cerca de dos plazas a la izquierda. Este terreno, aunque de difícil acceso, es el más perfecto de la ciudad y tanto interés se hace sentir en el juego por ambos nueves (cantidad de jugadores de cada equipo), se puede esperar un concurso de lo más interesante.
En la siguiente foto del AGN se indica hacia dónde se habría ubicado el field del Retiro A. C.



CALLE
CHARCAS

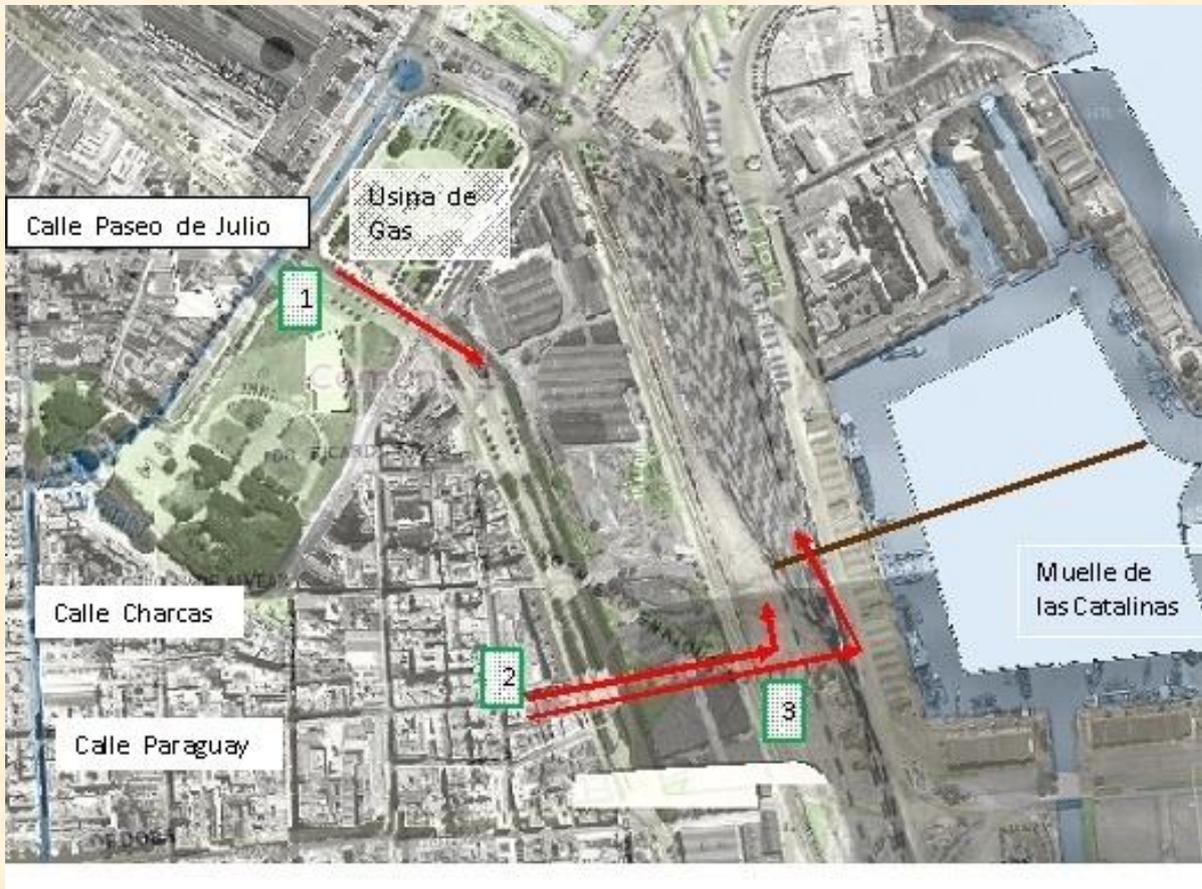
DETRAS DE
ESTOS DEPOSITOS
DEBIO ESTAR EL
PREDIO DEL
RETIRO A. C.



601- *Playa del Retiro

A. G. N.

Ubicados los lugares históricos ocupados por la Usina de Gas y el Muelle de las Catalinas y teniendo presente las menciones en los diarios de la época que indicamos con anterioridad en la pág. 22, hemos volcado las tres referencias sobre un plano aéreo de la ciudad de Buenos Aires de 1940, teniendo entonces hasta aquí:



Ref. 1 En el plano está indicada la calle Paseo de Julio y la ubicación que tenía la Usina de Gas. La flecha representa lo indicado por la referencia del diario. Como vimos la entrada principal de la Fábrica o Usina de Gas estaba en lo que era el Paseo de Julio (hoy Av. Del Libertador). Es decir que había que transitar por ese lugar en dirección hacia el río. En la referencia del diario, no se menciona que el terreno fuera lindero con el Paseo de Julio, ni tampoco que estuviera detrás de la compañía de gas hacia el río. Esto nos indica que el lugar no era de fácil acceso, algo que está puntualmente indicado en otra de las referencias. Implica que había que sortear algunos obstáculos para llegar al predio. De lo contrario, las referencias hubieran hablado del Paseo de Julio y de los fondos de la usina de gas, algo que no hacen.

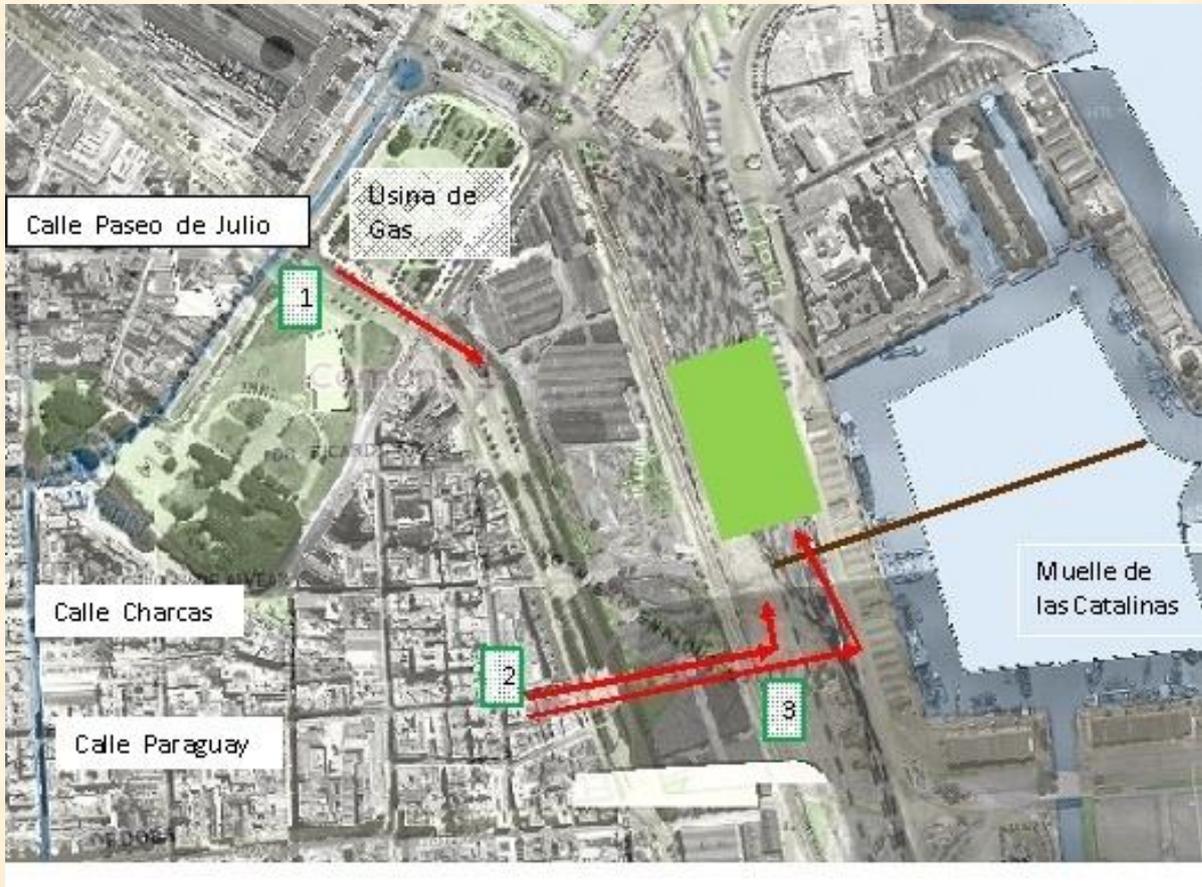
Ref. 2 Indicamos en el plano, las calles Paraguay y Charcas, como así también el lugar en donde se encontraba el “Muelle de las Catalinas” (en línea marrón). Similar a la Ref. 1., en este caso las flechas indican el recorrido mencionado por el diario. Aquí se menciona como acceder por un lugar opuesto al anterior, lo que nos sigue hablando de cierta dificultad para llegar al terreno. Nos habla del final de la calle Paraguay, sin mencionar el límite con el río, pero puntualizando que hay que trasponer el muelle de las Catalinas. No se hace mención

que el terreno estuviera ubicado con frente al Paseo de Julio en dirección al río. Si hubiera sido así, la forma de referenciarlo para los potenciales asistentes a los juegos que se llevarían a cabo, hubiese sido más sencilla. Pero evidentemente había que internarse por la calle Paraguay cruzando el Paseo de Julio y llegar al límite de las tierras ganadas al río.

Ref. 3 Como en la Ref. 2. Se indica en el plano las principales referencias y las flechas tratan de representar la suma de referencias del diario. Final de la calle Paraguay, el límite con el río y sobre la izquierda dos grandes plazas. Nuevamente no se menciona al Paseo de Julio sino que al hablar del final de la calle Paraguay y el río, se deduce que había que cruzar dicho paseo. Es en esta referencia en donde se menciona la dificultad para arribar al predio.

Cruzando y analizando esta información que brindan las tres referencias y que se ha podido reunir hasta aquí, podemos descartar que el terreno se encontrara detrás de la Usina de Gas (en donde actualmente se encuentra el Sheraton Hotel). Entendemos que existe una mínima posibilidad de que el predio fuera contiguo al Paseo de Julio en algún lugar de todo el trayecto desde Maipú hasta Paraguay. Pero teniendo en cuenta la dificultad que se menciona en las antiguas noticias referidas a lo difícil de acceder al predio, entendemos que no se encontraría junto a la calle Paseo de Julio y que habría que internarse hacia el este en dirección al río, para dar con él.

Acotando la búsqueda por el norte con el murallón que existía de la Usina de Gas y por el sur con el muelle de las Catalinas, y contemplando la posibilidad de que podrían llegar a ser dos los terrenos que usaba el Retiro A. C. configurando un amplio "ground" entendemos que la probable ubicación sería la señalada en verde en el plano que sigue:



Teniendo en cuenta algún margen de error en la ubicación precedente, máxime que según las referencias mencionadas anteriormente hablan de “dos plazas” podríamos afirmar que el predio ocupaba el lugar delimitado por las actuales Av. E. Madero, Av. Antártida Argentina, proyección hacia el río de las calles M. T. de Alvear y Arenales. Hoy ese terreno está detrás de las torres de Catalinas Norte y está ocupado en parte por vías ferroviarias.



LOS JUGADORES DEL RETIRO ATHLETIC CLUB.

Uno de los objetivos de la investigación era tratar de averiguar la mayor cantidad de datos posibles de los jugadores que habían participado en las campañas del Retiro A. C. Considerando las limitaciones que es lógico encontrar al tratar de reseñar una especie de mini biografías de cada uno de los integrantes del Retiro A. C. a más de cien años, la tarea nos acercó muchísimos datos de la mayoría de ellos. De algunos no ha sido posible encontrar a la fecha datos confiables para ser volcados en el presente. Sobre la confiabilidad de los datos obtenidos en la investigación, podemos considerarla elevada, dejando como es lógico una posibilidad de error que estimamos mínima en referencia a lo estudiado. Adentrarnos en las trayectorias de sus integrantes, implicó también observar, como mencionamos anteriormente, a tres clubes/equipos del puerto y sus adyacencias, que contaron en determinados momentos entre sus integrantes a algunos jugadores del Retiro A. C.

Desaparecido el Retiro A. C. podemos apreciar algún movimiento en masa de varios jugadores que recalcan por ejemplo en Lanús A. C. y en Banfield A. C. Otros prestan sus servicios en distintos clubes.

Como metodología de la exposición de dichos datos, hemos separado a los integrantes del Retiro A. C. y sus allegados, en tres grupos bien diferenciados: los que jugaron en alguna de las tres temporadas en la 1º Liga; los que participaron solamente de amistosos tanto en el primer equipo como en el Retiro A. C. second y los que tomaron parte en algún partido entre integrantes del Port Works A. C.

Hacemos la salvedad que en muchos partidos jugados por el Retiro A. C. las crónicas de la época no mencionaron las formaciones del equipo. Esto ocurrió principalmente en 1894. El número de jugadores mencionados precedentemente, es la totalidad rescatada de los diarios.

Prácticamente la totalidad de los integrantes trabajaban para la empresa constructora del puerto de Buenos Aires (Thomas Walker & Co.) de quien nos referimos anteriormente. No deberíamos descartar la posibilidad, a nuestro entender remota pero probable al fin, de que alguna de las tareas fueran tercerizadas con alguna otra empresa, por lo cual alguno de los integrantes del Retiro A. C. haya tenido relación laboral con ella y no directamente con la mencionada.

Integrantes del equipo que jugó las tres temporadas en la 1º Liga:

Patrick Barnicle (P. Barnicle)

Nació en 1867 en Irlanda.

En la época que analizamos, Patrick era soltero y trabajaba como *maquinista*.

No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894, pero sí jugó en las temporadas de 1895 y 1896. En 1898 y 1899 jugó en Banfield A. C. Paralelamente en este mismo año jugaba en partidos amistosos en dos equipos del puerto: Port Works A. C. y Madero Rangers. En 1900 se lo observa integrando a otro equipo del puerto, Central A. C.

George Herbert Brooking (G. H. Brooking)

Nació en 1878 en West Derby, Lancashire, Inglaterra.

Hijo de Alfred Brooking y de Gracia James ambos ingleses.

Hermano de Reginald Arthur Brooking quien jugó en Lanús A. C. y en Lomas A. C.

Se desconoce si formó parte del Retiro A. C. en 1894, que sí integra en 1895. Luego juega en Lomas A. C. en 1896; Lanús en 1896 (amistosos) 1897 y 1899. Aparece luego jugando desde 1902 a 1904 en el Barracas A. C.

Arthur Henry Brunt (A. H. Brunt)

Nació el 07-05-1878 ó 1879 en la Ciudad A. de Buenos Aires, Rep. Argentina.

Hijo de Nathaniel Brunt y de Elizabeth Cowen, ambos ingleses y casados en Inglaterra, que arribaron a la Argentina probablemente antes de 1882 y parte de su numerosa descendencia la tuvieron en el país.

En la época que nos ocupa, Arthur era soltero y trabajaba como *foguista*.

Integró el equipo de Retiro A. C. en 1896.

Walter Brunt (W. Brunt)

Nació el 28-09-1875 en la prov. de Entre Ríos, Rep. Argentina.

Hijo de Nathaniel Brunt y de Elizabeth Cowen, ambos ingleses y casados en Inglaterra, que arribaron a la Argentina probablemente antes de 1882 y parte de su numerosa descendencia la tuvieron en el país.

En la época que nos ocupa, Walter era soltero y trabajaba como *maquinista*.

Integró el equipo de Retiro A. C. en 1894 y 1896.

Abel James Clark (A. J. Clark)

Nació en 1857/1858 en Inglaterra.

Casado con María Holliday, también inglesa formaron una familia numerosa.

En la época que analizamos, Abel James era casado y trabajaba como *foguista*.

No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894, pero sí jugó en las temporadas de 1895 y 1896.

Michael Dunne (M. Dunne)

Nació el 21-09-1875 en Tipperary, Irlanda.

Hijo de John Dunne y de Bridget Ryan, ambos irlandeses que habían formado una familia numerosa y arribaron a la Argentina el 15-02-1889 procedentes de Queenstown en el histórico viaje del vapor Dresden, que tantos inmigrantes británicos había traído al país.

John trabajó de carpintero en la época que estamos analizando, mientras que Michael era soltero y se desempeñaba como *mecánico*.

Un hermano suyo, William que también jugó en el Retiro Athletic Club, se desempeñaba como foguista.

No hemos encontrado evidencia de que Michael jugó en el Retiro A. C. en 1894 y 1895, pero sí lo hizo en 1896. En este año además jugó algunos partidos amistosos para Lanús A. C. y Banfield A. C.

Jugó luego en Banfield en 1897. En 1899 lo encontramos jugando partidos amistosos para Maldonado A. C. y Madero Rangers. En el año 1900 integró el equipo de San Telmo.

William Dunne (W. Dunne)

Nació el 21-04-1872 en Cashel, Tipperary, Irlanda.

Hijo de John Dunne y de Bridget Ryan, ambos irlandeses que habían formado una familia numerosa y arribaron a la Argentina el 15-02-1889 procedentes de Queenstown en el histórico viaje del vapor Dresden, que tantos inmigrantes británicos había traído al país.

John trabajó de carpintero en la época que estamos analizando, mientras que William era soltero y se desempeñaba como *foguista*.

Un hermano suyo, Michael que también jugó en el Retiro Athletic Club, se desempeñaba como mecánico.

No hemos encontrado evidencia de que William haya jugado en el Retiro A. C. en 1894, pero sí lo hizo en 1895 y 1896. Jugó luego en Lanús desde 1897 a 1899, y en Quilmes en 1900 y 1901. También integró en 1900 en algunos partidos amistosos a los equipos de Lomas A. C. y San Telmo. Desde 1902 a 1904 juega en el equipo de Barracas A. C. y en 1906 en el de Quilmes A. C.

Frederick William Green

(F. W. Green)

Nació en 1861/1862 en Inglaterra.

Casado en Inglaterra con Ellen Jane Batten, inglesa, tuvieron parte de su descendencia en Argentina.

En la época que nos ocupa, Walter trabajaba como *mayordomo de albañiles*.

Integró el equipo de Retiro A. C. desde 1894 hasta 1896. En 1899 jugó en el Maldonado A. C. Ocupó un cargo directivo (Vocal) en la AAFL en 1896.

James (Jas) William Grindrod

(J. W. Grindrod)

Nació en 1874/1875 en Inglaterra.

En la época que analizamos, James era soltero y trabajaba como dependiente de *maquinista* de William Bailey, quien solía participar de algún que otro partido informal con los integrantes del Retiro A. C.

Luego contrajo matrimonio con Kate, también inglesa y tuvieron varios hijos en Argentina.

No hemos podido establecer si James jugó en el Retiro A. C. en las temporadas 1894 y 1895, pero sí lo hizo en 1896. En este mismo año jugó partidos amistosos en Lanús A. C. y Banfield A. C. Luego integró el Lanús A. C. en 1897 y 1898. En 1899 integra el Banfield A. C.

Michael Hart

(M. Hart)

Nació en 1861/1862 en Irlanda.

Casado con Mary Emma Flynn con numerosa descendencia tanto en Irlanda como en Argentina. Su familia había ingresado al país en 1890.

En la época que analizamos, Michael trabajaba como *ingeniero*.

No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894, pero sí jugó en la temporada de 1895. Ocupó un cargo directivo (Vocal) en la AAFL en 1896.

John Holmes ó Jorge Holmes

(J. Holmes)

Podría ser uno de los hijos de Syndham Samuel Holmes, inglés y de Agnes Telford escocesa.

En la época que analizamos, Syndham trabajaba como *maquinista* y John de aproximadamente 24 años era soltero y se desempeñaba como *ajustador*.

Jorge era soltero, de 18 años y trabajaba como foguista.

No se ha podido establecer si John ó Jorge jugó en el Retiro A. C. en 1894, pero sí lo hizo en 1895 y 1896. Luego integró el Lanús A. C. en 1897 y Banfield A. C. en 1898.

Thomas Lancaster Lister Ireland

(T. L. L. Ireland)

Nació en 1863 en Inglaterra.

Formó familia en Argentina casándose en 1897 con Isabel Carey también inglesa. Trabajaba de *empleado* en Puerto Madero.

Integró en 1893 el equipo de Buenos Aires & Rosario Railways A. C. Luego integró el Flores A. C. en 1894 y el Retiro A. C. en 1895 y 1896. Posteriormente jugó en Banfield A. C. en 1898 y

en Lanús A. C. en 1899. En este mismo año y en partidos amistosos lo vemos alistado en los equipos portuarios de Port Works A. C. y Madero Rangers.

James (Santiago) Lang

(J. Lang)

Nació en 1868/1869 en el Reino Unido.

En la época que analizamos, James era soltero y trabajaba como *peón*.

Nada podemos afirmar de la participación o no de James en el Retiro A. C. en la temporada de 1894, pero sí integró el equipo en 1895 y 1896. Posteriormente en 1897 y 1899 jugó en Lanús A. C.; en 1898 en Banfield A. C. En partidos amistosos integró los equipos portuarios de Port Works y Madero Rangers en 1899 y Central A. C. en 1900.

Henry Lucas

(H. Lucas)

Nació en 1868/1869 en Londres, Inglaterra.

Se casa en Buenos Aires con Martha Beach, inglesa en 1901.

En la época que nos ocupa, Henry era soltero y trabajaba como *tenedor de libros*.

No hemos encontrado registros que indiquen que Henry haya jugado en el Retiro A. C. en los años 1894 y 1896, pero sí lo hizo en 1895. Luego jugó en Palermo A. C. en 1897; en Banfield A. C. en 1898 y 1904, y en Belgrano A. C. en 1899.

Patrick (Paddy) McCarthy

(P. McCarthy)

Nació el 17-03-1871 en Cashel, Co. Tipperary, Irlanda.

Llegó a Buenos Aires desde su Irlanda natal, miembro de una familia numerosa que arribó a la Argentina el 15-02-1889 procedente de Queenstown en el histórico viaje del vapor Dresden, que tantos inmigrantes británicos había traído al país.

Su misión sería la de enseñar inglés y atletismo en la Escuela de Comercio (hoy Escuela Superior de Comercio Carlos Pellegrini), cuyo director era Santiago Fitzsimons.

Desarrolló innumerables actividades: maestro, jugador de fútbol, boxeador, entrenador, árbitro.

Fue un deportista por excelencia.

Una de sus características era su potente shot. Generalmente se alineaba en la defensa de los equipos por los que jugaba, aunque también ocupó puestos en la línea media y en la delantera.

Desarrolló sus tareas en escuelas públicas y privadas. Varios clubes de fútbol lo tuvieron como docente y entrenador.

Fue árbitro de fútbol de la AAF por muchos años.

Su gran amor fue el boxeo y en una oportunidad se enfrentó con Abelardo Robassio en Buenos Aires, en un recordado match organizado por la revista "El Gladiador" en 1903, que probablemente marcara el inicio de dicho deporte en forma profesional, a pesar de que en ese momento, estaba prohibido.

Posteriormente fue nombrado miembro del comité municipal de deportes de Buenos Aires.

En síntesis fue un gran difusor del fútbol, enseñándolo en los colegios y clubes. Se lo recuerda además por su simpatía, caballerosidad y metodología en su enseñanza.

Integró el equipo de Retiro A.C. en 1896; Lobos A. C. en 1899, año en que también jugó en el Central A.C. un pequeño club del puerto de Buenos Aires, al igual que el Port Works A. C. y en el equipo de la Escuela de Comercio.

Fue fundador y presidente del Colón Athletic Club en marzo de 1900, que tenía su “field” en el puerto, Av. Belgrano entre los diques 3 y 4. Posteriormente integró distintos equipos de Estudiantes de Buenos Aires.

Fallece el 10-08-1963 en Buenos Aires y sus restos descansan en el Cementerio de la Chacarita, Buenos Aires.

Héctor Munro (H. Munro)

Nació en 1876/1877 en Inglaterra.

Hijo de Thomas y Ann, ambos ingleses arribados a Argentina junto a su numerosa familia.

En la época que analizamos, Héctor era soltero y trabajaba como *herrero*.

No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894, pero sí jugó en las temporadas de 1895 y 1896. En este último año jugó partidos amistosos en el Flores A. C. Luego en 1897 y 1898 integró el equipo de Lanús A. C. Posteriormente en 1899 jugó en Banfield A. C y en 1900 formó parte de otro equipo del puerto llamado Central A. C.

Jasper Murphy (J. Murphy)

Nació en 1869/1870 en Irlanda.

En la época que analizamos, Jasper (Gaspar) era soltero y se desempeñaba como *maquinista*.

Jugó en el Retiro A. C. entre 1894 y 1896.

Richard Prendergast (R. Prendergast)

Nació el 27-01-1868 en Tipperary, Irlanda.

Hijo de Richard Prendergast y de Margaret Cotter, ambos irlandeses.

Arribó a la Argentina junto a sus hermanos el 21-10-1887 procedente de Southampton.

En la época que analizamos, Richard era soltero y trabajaba como *maquinista*.

Con posterioridad formó familia en Argentina, casándose con Amelia Fernández de nacionalidad uruguaya.

No podemos afirmar que haya integrado el equipo de Retiro A. C. en 1894, pero sí lo hizo en 1895 y 1896. Jugó además partidos amistosos en 1900 en un equipo del puerto que tenía relación con el Retiro A. C. llamado Port Works A. C.

Alfred Junius Jerome Rugeroni (A. J. J. Rugeroni)

Nació el 22-09-1875 en Londres, Inglaterra.

Hijo de James Joseph Rugeroni, 24 años nacido en Gibraltar y Ada Stanford, 21 años nacida en Londres, Inglaterra.

Integrante de una familia numerosa, era hermano de Héctor Aurelius, Ernest Stanford y Claude Ronald, todos practicantes de football y otros deportes.

Integró el equipo de Retiro AC en 1896; Palermo AC en 1897 y 1898; Belgrano AC en 1899.

Se consagró campeón con Belgrano A. C. en 1899.

Falleció el 10-07-1919 en Buenos Aires, Rep. Argentina.

Alfred (Fred) William Spencer (F. Spencer)

Nació el 17-06-1873 en la Rep. Argentina, probablemente en Ensenada, prov. de Buenos Aires.

Hijo de Arthur y Harriet.

Se casó en Argentina con Caroline Tusso también argentina en 1901 y en la época que nos ocupa trabajaba de *maquinista*.

Se desconoce si Alfred jugó en el Retiro A. C. en las temporadas de 1894 y 1895, pero sí lo hizo en 1896. Luego integró el Lomas A. C. desde 1897 hasta 1899.

John William Travers

(J. W. Travers)

Nació en 1867/1868 en Inglaterra.

Casado con Mary Ann Francis, inglesa en 1893 en Argentina y con descendencia en el país.

En la época que nos ocupa, John trabajaba como *herrero*.

No se sabe si participó del Retiro A. C. en 1894 y 1895. Sí sabemos que lo integró en 1896.

Arthur Venn

(A. Venn)

Nació en 1869/1870 en Inglaterra.

Casado con Sara Mosqueira, argentina nacida en Entre Ríos. En la época que nos ocupa se desempeñaba como *empleado*.

No se sabe si participó del Retiro A. C. en 1894 y 1895. Sí sabemos que lo integró en 1896.

A pesar de contar con bastantes datos, no podemos incluir con un porcentaje elevado de confiabilidad, las filaciones de: A. S. Merson; J. H. Talbot, Collins, Hudson, Rodger, W. Brown, J. Weir, W. Burton.

Integrantes del club que jugaron sólo partidos amistosos tanto en el primer equipo como en el segundo, en las tres temporadas:

Henry Burn Anderson

(H. B. Anderson)

Nació en 1868/1869 en Buenos Aires, Rep. Argentina.

Hijo de William Anderson, escocés nacido en Glasgow, 42 años y de Margaret Hughes, galesa, 24 años. Ambos casados en Buenos Aires en 1864.

Hermano de James Oswald, Robert William, Arthur y Richard Evan Hughes Anderson.

Al igual que sus hermanos también jugó al cricket y practicó polo al igual que su hermano Richard Evan.

En 1895 tenía por actividad la de *comerciante*.

Integró el equipo de Buenos Aires F.C. en 1891; Lomas A.C. entre 1893 y 1895; 1897 y 1898.

Se consagró campeón con Lomas A.C. en 1893, 1894, 1895, 1897 y 1898. Integró el Retiro A. C. en partidos amistosos en 1895.

James Oswald Anderson

(J. O. Anderson)

Nació el 18-03-1872 en Argentina.

Hijo de William Anderson, escocés nacido en Glasgow, 45 años y de Margaret Hughes, galesa, 27 años. Ambos casados en Buenos Aires en 1864.

Hermano de Arthur, Robert William, Richard Evan Hughes y Henry B. Anderson.

Al igual que sus hermanos también jugó al cricket y fue miembro del Buenos Aires F.C.

Ocupó además el cargo de presidente de la Unión Argentina de Rugby en 1904 y 1905.

Integró el equipo de Lomas A.C. entre 1895 y 1901.

Se consagró campeón con Lomas A. C. en 1895, 1897 y 1898. Integró el Retiro A. C. en partidos amistosos en 1895.

Percy Louis Grey Bridger

(P. L. G. Bridger)

Nacido en 1868 en Sussex, Inglaterra.

Hijo de Charles Bridger, teniente coronel de la British Army y de Amelia Frances.

Casado a los 27 años, en 1897 siendo Ingeniero, con Lola Gibson de 18 años, hija del Corredor de Bolsa Diego Gibson. Ambos vivían en Lomas de Zamora.

Integra los equipos del Lomas A. C. en 1893, 1895, 1897 y 1898. En todos estos años se coronó campeón. Jugó partidos amistosos en el Retiro A. C. en 1895.

Daniel Crowe

(D. Crowe)

Nació en 1879/1880 en Irlanda.

Sus padres eran Michael Crowe y Bridget, ambos irlandeses, llegados al país en el histórico viaje del vapor Dresden en 1889 con su numerosa descendencia, la que continuaron en la Argentina.

En la época que analizamos, Daniel era soltero y trabajaba como *herrero*.

Integró el Retiro A. C. en 1896. Luego jugó en el Madero Rangers en el año 1900.

James (Santiago) Owensworth

(J. Owensworth)

Nació en 1853/1854 en el Reino Unido.

En la época que analizamos, James era viudo y trabajaba como *maquinista*.

Integró el Retiro A. C. en 1896.

Colin Pitbladdo

(C. Pitbladdo)

Nació en 1875/1876 en Escocia.

Hijo de John Pitbladdo y Marie Milne Bruce, ambos escoceses y casados en 1872 con numerosa descendencia en Escocia y en Argentina.

En la época que analizamos, Colin era soltero y trabajaba como *maquinista*.

Integró el Saint Andrew's A. C. en 1893 y 1894. No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894 y 1895, pero sí jugó en 1896, año en que también lo hizo en Quilmes Rovers A. C. En 1899 jugó en Barracas A. C.

James Gibson Taylor

(J. G. Taylor)

Nació en 1853/1854 en Inglaterra.

En la época que analizamos, Patrick era viudo y trabajaba como *ajustador*.

No se sabe si formó parte del Retiro A. C. en 1894, pero sí jugó en la temporada de 1895. En 1899 jugó en Port Works A. C.

John Timmis

(J. Timmis)

Nació en 1857/1858 en Inglaterra.

Casado en el país en 1889 con Margarita Giese, uruguaya, formó su familia en Argentina.

En la época que analizamos, John trabajaba como *maquinista*.

Jugó en Retiro A. C. en 1895 y 1896.

Henry Charles Yates

(H. C. Yates)

Nació el 15-12-1870 en Inglaterra.

Hijo de Williams Yates y de Mary Allen, ambos ingleses.

Casado con Mary, también inglesa nacida en 1874, formaron familia en la Argentina.

En la época que analizamos, Henry trabajaba como *maquinista*.

Integró el equipo de Retiro A. C. en 1896. Jugó partidos amistosos para Port Works en 1899.

A pesar de contar con bastantes datos, no podemos incluir con un porcentaje elevado de confiabilidad, las filiaciones de: E. O. Sullivan ó E. O'Sullivan; E. Smith; J. Fraser; Perkins; J. Bridge; D. Gibson; R. Chard; Buchanan; McGough; Dawling y McGeorge.

Allegados a Retiro A. C. y Port Works A. C. –todos trabajadores del puerto- que sólo jugaron algún partido entre ellos en las tres temporadas y que alguno formó parte de la Comisión Directiva del Port Works A. C.:

William Bayley

(W. Bayley)

Nació en 1858/1859 en Inglaterra.

En la época que analizamos, William estaba casado con Jane Vaughan, también inglesa y trabajaba como *maquinista*.

Participó en al menos un partido entre integrantes del Port Works A. C. en 1894.

Joseph Dingle

(J. Dingle)

Nació en 1862/1863 en Inglaterra.

Casado con Aida también inglesa, tuvieron descendencia en Argentina.

En la época que nos ocupa, Joseph trabajaba como *capataz maquinista*.

Participó en al menos un partido entre integrantes del Port Works A. C. en 1894.

Harry Osborne

(H. Osborne)

Nació en 1861/1862 en Inglaterra.

Casado con Emily María Crow, también inglesa.

En la época que analizamos, Harry estaba casado y trabajaba como *maquinista*.

Participó en al menos un partido entre integrantes del Port Works A. C. en 1894.

Rowland Havelock Ruddock

(R. H. Ruddock)

Nació en 1854/1855 en Escocia.

Formó su familia en Argentina, casándose con Elizabeth Ruth M. Porteous, irlandesa o escocesa en 1887, con descendencia en el país.

En la época que analizamos, era *ingeniero*.

Participó en al menos un partido entre integrantes del Port Works A. C. en 1894.

Patrick Stanton

(P. Stanton)

Nació en 1863/1864 en Irlanda.

Casado con Brígida Sullivan, también irlandesa con descendencia en el país. Algún tiempo vivió en la Boca.

Participó en al menos un partido entre integrantes del Port Works A. C. en 1899.

A pesar de contar con bastantes datos, no podemos incluir con un porcentaje elevado de confiabilidad, las filiaciones de: W. G. Dobson; J. Pollard y J. Kelly.

Finalmente cabe destacar que algunos de los integrantes del club, formaron parte de los entes rectores del fútbol, tal es el caso de H. J. Reeves (Tesorero en 1895) y Frederick William Green junto con Michael Hart (Vocales en 1896).

LOS COLORES DEL RETIRO ATHLETIC CLUB.

De todas las fuentes consultadas durante esta investigación, sólo en una de ellas hemos encontrado una referencia a los colores del Retiro A. C. usados en sus divisas. La misma figura en la pág. 68 del libro "*Historia del Fútbol de AFA. Orígenes – 1891 / 1899*". Carlos Francisco Yametti, 2011.

Allí se menciona que los colores eran **blanco y negro**.

CONCLUSIÓN

A partir de la investigación, surgen certezas y pocas dudas sobre el origen del Retiro A. C. Como dijimos, es difícil creer que nació de la nada ya que la relación con el Port Works A. C. ha sido evidente. Entonces podemos manejar varias posibilidades:

Que para competir en la liga ese núcleo de cercanos al Port Works A. C. hayan optado por cambiar el nombre, desapareciendo, para dar lugar al Retiro A. C. y luego con el paso de los años volver a aparecer (¿refundación?).

Otra alternativa es que el Port Works continuó su vida, pero el football quedó en manos del Retiro A. C., hasta que desaparecido este, aquel retoma su figuración en el football.

Un indicio muy fuerte es el hecho de la utilización del ground de Retiro por parte de ambos clubes.

Otro elemento a tener en cuenta es un factor común entre los jugadores y allegados de ambos clubes/equipos que se asociaban: la similitud de sus trabajos.

Prácticamente la totalidad de los jugadores que defendieron los colores del Retiro A. C. en la liga oficial y los integrantes del Port Works A. C. mencionados en los diarios, eran **empleados calificados** en las obras del puerto. Demás está decir el significado de Port Works. Y lo interesante es que, como dijimos, en su gran mayoría no eran obreros comunes como se mencionaba en alguna historia que había llegado hasta nuestros días, sino **maquinistas**, lo que habla de una cierta calificación laboral en cuanto a conocimientos y desempeño. De hecho hemos podido descubrir a muchos de ellos que siendo ingenieros desarrollaban tareas de maquinistas. Además había **foguistas y herreros**, y algún otro integrante no pertenecía a esas categorías laborales.

Desde ya que en una obra imponente como fue la construcción del puerto, había infinidad de obreros calificados, pero pareciera ser que los nucleados en Port Works A. C. / Retiro A. C. hubieran tenido como punto de partida para su asociación, exclusivamente la categoría laboral.

En lo referido a las nacionalidades, se aprecia mayoría de ingleses e irlandeses, junto a algún argentino y a algún escocés. En algunos casos, a integrantes provenientes de Irlanda los unía su condado natal: Tipperary.

En cuanto a su radicación en el país, algunos estaban desde hacía años aquí y ante la necesidad de mano de obra calificada para los años que requeriría la construcción del puerto, prestaron sus servicios.

Otros llegaron al país atraídos por las posibilidades de trabajo que se presentaban, máxime con la contratación de una empresa inglesa en las obras del puerto. Y así vemos a varios de los irlandeses integrantes del Retiro A. C. que habían llegado al país en el histórico viaje del vapor alemán Dresden en 1889 que trajo a Argentina a 1770 inmigrantes, de los cuales 1500 eran irlandeses.

Las crónicas de la época resumen la preocupación y el trabajo de toda la comunidad británica para dar asistencia a semejante cantidad de personas (elevada en relación con la población existente).

Ha sido sumamente dificultoso saber a ciencia cierta cual fue el derrotero de los casi sesenta integrantes del Retiro A. C. al pasar los años. Pero sí podemos afirmar que muchos de ellos quedaron asentados en el país, aunque no sabemos pasados los años cuántos volvieron a su tierra natal. Prueba de ello ha sido el poder verlos alinear distintos equipos con el paso del tiempo.

Algunos vinieron con familias formadas, a las que ampliaron aquí. Otros las constituyeron en el país. Una cantidad considerable de ellos vivía en el mismo lugar en que trabajaba, es decir en los costados de los diques, desde el Dique 1 y Dársena Sur, hasta el Dique 4 y Dársena Norte. Esto ocurría en general con los que eran solteros y otros residían en lugares cercanos a su trabajo.

Es de destacar la simbiosis entre los integrantes por un lado y su trabajo y el lugar de residencia por el otro. Esto queda reflejado en los nombres de los clubes/equipos que hemos visto unidos a ellos: Port Works A. C., Retiro A. C., Madero Rangers A. C.

En lo referente al lugar en donde tenían su cancha, que hemos descripto con anterioridad, entendemos que hay un factor que propició el uso de ese ground al menos desde 1893 hasta 1896. Producto de la crisis que vivió el país en los años posteriores a la revolución de 1890, las obras del puerto sufrieron un retraso considerable ya que por algún tiempo estuvieron

casi paralizadas o con tareas mínimas. Podría ser que ese sector y que justamente sería el último en completarse (Dársena Norte), fuera el que más retrasado estuviera, dándoles la posibilidad de usarlo para practicar sus deportes. De hecho la Dársena Norte se completó en dos etapas, como mencionamos anteriormente: la primera mitad concluyó el 15-07-1897 y la segunda el 31-03-1898.

A pesar de que las historias que nos han llegado dicen que el Retiro A. C. desaparece cuando terminan las obras del puerto, algo que como vimos no sería así ya que antes de la finalización de la primera etapa de las obras de Dársena Norte, habían desaparecido las noticias en los periódicos sobre el Retiro A. C. (mediados de 1896), es alta la posibilidad de que los integrantes del Retiro A. C. continuaran trabajando en el puerto a pesar de que el equipo había dejado de competir. Tal vez los movimientos de tierra para la construcción de la última parte (Dársena Norte) provocó la desaparición del “ground” que utilizaban, y con ello la del Retiro A. C. Otro punto a tener en cuenta es que cuando los periódicos de la época vuelven a mencionar al Port Works A. C. en 1899, indican que su cancha estaba ubicada en “Dock N° 3”, justamente en el sector en donde tenía su field el Madero Rangers A. C.

También podemos suponer que debido a las pobres campañas que realizó el Retiro A. C. esto influyó en el ánimo de sus integrantes a tal punto que los llevó a desistir de participar en la liga y que a su vez siguió con el desmembramiento hacia otros equipos, en algunos casos. En base a algunos comentarios que aparecen en las crónicas de la época, se advierte que en algunos partidos habían tenido inconvenientes para poder formar el equipo. Otros de los motivos que podemos arriesgarnos a señalar haya sido quizás la edad de muchos de sus integrantes, en el sentido de que la mayoría no era precisamente quinceañera y esto daba un promedio de edad elevado en las formaciones. O simplemente podría haber habido buenas individualidades a juzgar por la trayectoria de algunos de sus integrantes post-Retiro A. C., pero no había ensamble de conjunto. Creemos que la desaparición fue una combinación de las situaciones que mencionamos.

Para finalizar, compartir la sensación de haber disfrutado al realizar esta fascinante investigación, conocer algo más sobre el Retiro Athletic Club y desear que pueda ser ampliada y corregida por otros investigadores e historiadores ante la aparición de nuevas fuentes de información que sean analizadas y que nos puedan acercar más luz a lo investigado hasta aquí.

BIBLIOGRAFÍA

- *Cuaderno N° 3. Retiro testigo de la diversidad. Instituto Histórico de la C. de Buenos Aires. Autores varios.*
- *Mensuras de la Ciudad de Buenos Aires. Ribera del Río de la Plata y Riachuelo 1771-1909. Instituto Histórico de la Ciudad de Buenos Aires. Planos varios.*
- *Registro Nacional de la República Argentina. Tomo undécimo. 1872.*
- *De cervezas y esclavos en Buenos Aires: el mercado negro de Retiro debajo de la fábrica Bieckert. Daniel Schávelzon. Universidad Nacional de Rosario, Centro de Estudios de Arqueología Histórica, Rosario 2013.*
- *Gran guía de la ciudad de Buenos Aires. Hugo Kunz y Cía. 1885.*

- *Buenos Aires. Desde su fundación hasta nuestros días.* Manuel Bilbao. 1902.
- *Buenos Aires desde setenta años atrás.* José Antonio Wilde. 1908.
- *Infraestructura de gas natural en la Ciudad de Buenos Aires.* Lic. Fernando Risuleo. Cámara Argentina de la Construcción, 2010.
- *Sustitución del alumbrado a gas por la electricidad.*
<http://www.conpadre.org/L&E/L&E v9 n1 2015/13 p159-173.pdf>
- *William Bragge en "Nuestros queridos ferrocarriles".* Dr. Eduardo C. Gerding.
<http://cementeriobritanico.org/artintgral/nuestroferrocarril.html>
- *Year-Book of the City of Buenos Aires.* Municipality of the Capital Federal. 1907.
- *The Argentine year book.* 1902 y 1903.
- <http://videoteca.prefecturanaval.gob.ar/archivofotografico>
- *Noticia histórica de los nombres de las calles de Buenos Aires.* N. Larraín. 1877.
- *Handbook of the River Plate.* M. G. & E. T. Mulhall. 1869 y 1892.
- *Las calles de Buenos Aires. Sus nombres desde la fundación hasta nuestros días.* Alberto Gabriel Piñeiro. Instituto Histórico de la Ciudad de Buenos Aires. 2005.
- *Barrios, calles y plazas de la Ciudad de Buenos Aires. Origen y razón de sus nombres.* Alberto Gabriel Piñeiro. Instituto Histórico de la Ciudad de Buenos Aires. 2008.
- *Comercio Argentino. Anuario enciclopédico de la vida nacional argentina. Del Atlántico al Pacífico.* 1933.
- *The Standard, 1891 a 1902.*
- *The Buenos Aires Herald, 1891 a 1902.*
- *La Nación, 1901 a 1904.*
- *La Prensa, 1901 a 1904.*
- *El País, 1900 a 1904.*
- *La Argentina, 1903 y 1904.*
- *Historia del Fútbol de AFA. Orígenes – 1891 / 1899.* Carlos Francisco Yametti 2011.
- *Archivo de Fútbol, 1903 y 1904.* Carlos Francisco Yametti.
- *Historia del Fútbol Amateur en la Argentina.* Jorge Iwanczuk. 1992.
- *Alumni Cuna de campeones y escuela de hidalguía.* Ernesto Escobar Bavío. 1953.
- *El origen Británico del deporte Argentino.* Víctor Raffo. 2004.
- *El Boxeo y yo.* Julio Ernesto Vila. 2011.
- *Consulta de colecciones de fotografías de Samuel Boote, Cristiano Juniors, Benito Panunzi, Esteban Gonnet, Samuel Rimathé y de autorías desconocidas, que se encuentran en archivos de la casa Witcomb, en el Archivo General de la Nación y en la Biblioteca Nacional, a través de "La Fotografía en la Historia Argentina", Tomo I, Arte Gráfico Editorial Argentino, 2005 y archivos de internet.*
- *Fotografías aéreas de la ciudad de Buenos Aires.*
<http://www.buenosaires.gob.ar/planeamiento/mapas-interactivos/fotografias-aereas>
- *Foto aérea actual en* www.reporteinmobiliario.com
- *Society for Irish Latin American Studies.* <http://www.irlandeses.org>
- *Genealogía Irlandesa.* <http://www.irishgenealogy.com.ar>
- *British Settlers in Argentina and Uruguay –studies in 19th and 20th century emigration.*
<http://www.argbrit.org>
- *Archivos de Family Search.* <https://familysearch.org>
- *Archivos de Gran Bretaña on-line.* <http://www.nationalarchives.gov.uk>
- *Inmigración a Estados Unidos.* <http://libertyellisfoundation.org>

S P O R T.

FOOTBALL.

EMPLOYEES OF PORT WORKS.

To play International Foot Ball Match
on the Retiro ground, to-day 15th:

ENGLAND AND WALES V. SCOTLAND AND IRELAND

F. W. Green (Captain), N. Chard, W.
G. Dobson, W. Burton, E. Smith, W.
Brunt, H. Osborne, J. Bailey, J. Travers.
J. Dingle, J. Pollard, J. Onnesworth.

SCOTCH AND IRISH TEAM.

A. S. Merson (Captain), M. Hart, J.
Holmes, J. Murphy, N. H. Ruddock, P.
Barnicle, J. Lang, R. Prendergast, J.
Kelly, S. Sullivan, P. Staunton.

Referee—Mr. Ireland. Kick off at 3 p.m.

“Nota de color” con la mención en The Standard del 14-09-1894